

**Zeitschrift:** Die Berner Woche  
**Band:** 35 (1945)  
**Heft:** 15

**Rubrik:** Was die Woche bringt

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# WAS DIE WOCHE BRINGT

## KURSAAL BERN

Unterhaltungskonzerte des Orchesters Rudy Bonzó täglich nachmittags und abends ab 20.30 Uhr.

Familien-Teekonzerte jeden Sonntag um 15.30 Uhr.

Dancing allabendlich und Sonntag-nachmittags, neue Kapelle Willy Bestgen. Boule-Spiel und Bar.

Voranzeige: Mittwoch, den 18. April, um 20.30 Uhr, in der Kursaal-Konzerthalle drittes und letztes grosses Spezial-Konzert des Orchesters Rudy Bonzó: Frühlingsfahrt ins Blaue.

## STADTTHEATER BERN

Freitag, 13. April, 20 bis ca. 23 Uhr. Ab. 29. Neu einstudiert: «Das Land des Läh-

chels». Romantische Operette von Franz Lehár.

Samstag, 14. April, 18 bis ca. 23 Uhr. Gastspiel Margarethe Weth-Falke, Ernst Fabry, Siegfried Tappolet: «Parsifal». Ein Bühnenweihfestspiel von Richard Wagner.

Sonntag, 15. April, 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—12 Uhr: «Tanzmatinee». Hilde Baumann, Lisa Czobel, Jack Menn. — 14<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—17<sup>1</sup>/<sub>2</sub>. T. S. 204—206. Zum letzten Male: «Mannequin des Glücks». Operette von Carlo Loebnitz, Textbuch von Max Colpet. — 20—23 Uhr: «Das Dreimäderlhaus».

Montag, 16. April, 20—23 Uhr. Sondervorstellung des BTV., zugleich öffentlich: «Erziehung zum Menschen». Schauspiel von Werner Johannes Guggenheim.

Dienstag, 17. April, 20 Uhr. Ab. 29. Neu einstudiert: «Maria Stuart». Trauerspiel von Friedrich Schiller.

Geführte heimatkundliche Wanderung der Berner Wanderwege

### Frühlingsfahrt

Sonntag, den 15. April 1945 (bei schlechtem Wetter am 22. April) Wanderroute: Belp-Hohburg-Lindlen-Chatzen-Sädel-Strandbad Münsingen (Station).

Hinfahrt: Bern HB (Perron V) ab 12.53; Belp an 13.16.

Rückfahrt: Münsingen ab 19.37, Bern HB an 20.02.

Marschdauer: ca. 4 Stunden. Fahrpreis: Fr. 2.—.

Diese Wanderung wird unter Führung eines Wanderleiters der Berner Wanderwege durchgeführt. Programme im Auskunftsbureau SBB. und am Billettschalter Bahnhof Bern.

## Im April

Rudy Bonzó, Konzertorchester • Willy Bestgen, Dancing-Kapeile

## im Kursaal Bern

Gedenkt der Schweizer Spende!

### Vorzugsangebot für unsere Leserinnen



Das 650seitige grossform. BUCHHOFERS

### Schweizer Kochlehrbuch

mitzahlreichen farb. Tafeln zum Liquidationspreis von einem Fünfliber statt Fr. 27.—

Ein Urteil aus vielen:

„Das ist nun im Laufe von zirka 30 Jahren schon das siebente Kochbuch, das ich von Ihnen kaufe. Als ehemalige Schülerin von Herrn Buchhofer fand ich nie ein Kochbuch, das besser gewesen wäre als dieses.“

Frau M. Gottschalk, Vaduz

Sie tun gut, Ihr Exemplar sofort zu verlangen!

— Hier abtrennen —

Senden Sie mir zum Vorzugspreis von Fr. 5.— «Buchhofers Schweizer Kochlehrbuch» p. Nachn.

Meine Adresse: .....

Auf Postkarte kleben und senden an den Buchverlag Verbandsdruckerei AG. Bern

## Achille Siegrist

Damen- und Herrensalon

Bern

Gurtengasse 4, Tel. 3 78 74



Parfumerien

Haarfärben, Dauerwellen

Schweizerarbeit von der Rohwolle bis zum fertigen Kleid in moderner Ausführung



- HERREN-ANZUGE
- HERREN-MÄNTEL
- SPORT-ANZUGE

AG., TUCH- UND DECKENFABRIK

BERN Wasserwerksgasse 17 (Matte) Telephon 2 26 12

Alle Wäsche besorgt Ihnen

## Wäscherei Papritz, Bern

Telephon 3 46 62

## Am 5. Mai...

wird die SEVA wieder 22'369 Treffer im Werte von Fr. 530'000 auslosen. An der Spitze die Haupttreffer von Fr. 50'000, 20'000, 2 x 10'000, 5 x 5'000 etc. etc.... Jede 10-Los-Serie enthält mind. 1 Treffer und 9 übrige Chancen!

1 Los Fr. 5.— plus 40 Rappen für Porto auf Postcheckkonto III 10026. Adresse: Seva-Lotterie, Markt-gasse 28, Bern.

# SEVA

## ZIEHUNG 5. MAI